

GEMEINDE SAND IN TAUFERS  
Autonome Provinz Bozen-Südtirol



COMUNE DI CAMPO TURES  
Provincia Autonoma di Bolzano-Alto Adige

**BESCHLUSS DES  
GEMEINDERATES**

**DELIBERA DEL  
CONSIGLIO COMUNALE**

Sitzung vom / seduta del  
**22.04.2026**

Uhr - Ore  
**15:00**

Nr. – n.  
**6**

anwesend sind

sono presenti

Name – nome	ents. abw. – ass. giust.	unents.abw. - ass. ingiust.	Name - nome	ents. abw. – ass. giust.	unents.abw. - ass. ingiust.
Johannes Aichner			Florian Mutschlechner		
Judith Caneppele			Josef Nöckler		
Evelyn Früh			Thomas Oberhollenzer		
Reinhard Johannes Innerhofer			Werner Oberhuber	X	
Martina Kirchler	X		Maria Plankensteiner		
Haymo Laner			Herbert Seeber		
Heidi Mair am Tinkhof			Siegfried Stocker		
Stefano Mariucci			Josef Wolfsgruber		
Alfred Sebastian Moser			Thomas Zimmerhofer	X	

Gemeindesekretär

Segretario comunale

**Stefan Haidacher**

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt Herr

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti il signor

**Josef Nöckler**

in seiner Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz.

nella sua qualità di Sindaco assume la presidenza.

Gegenstand:

**Genehmigung Durchführungsplan „Ebenholz“ für die Zone D1  
Gewerbegebiet auf der Bp. 402 der KG. Ahornach -  
Antragsteller: Ebenholz OHG des Ebenkofler Clemens & Co. -  
2. Maßnahme**

Oggetto:

**Approvazione piano di attuazione „Ebenholz“ zona D1 per  
insediamenti produttivi sulla p. ed. 402 C.C. Acereto,  
richiedente: Ebenholz SNC di Ebenkofler Clemens & Co. - 2°  
provvedimento**

**Genehmigung Durchführungsplan „Ebenholz“ für die Zone D1 Gewerbegebiet auf der Bp. 402 der KG. Ahornach - Antragsteller: Ebenholz OHG des Ebenkofler Clemens & Co. - 2. Maßnahme**

Dem Beschluss geht voraus:

- Mit Beschluss des Gemeindevorstandes Nr. 110 vom 19.02.2026 wurde der Entwurf des Durchführungsplanes "Ebenholz" für die Zone D1 Gewerbegebiet – Bp. 402 der KG. Ahornach, gemäß den technischen Unterlagen, ausgearbeitet von Dr. Arch. Paul Reichegger, genehmigt.
- Dieser Beschluss wurde gemäß Art. 60 des L.G. Nr. 9 vom 10.07.2018, ab 04.03.2026 für 30 Tage im Bürgernetz der Autonomen Provinz Bozen veröffentlicht. Die technischen Unterlagen wurden in diesem Zeitraum zur öffentlichen Einsichtnahme hinterlegt.
- In diesem Zeitraum wurden keine Anmerkungen bzw. Einwände hinterlegt.
- Diese Anlagen bilden wesentlichen und integrierenden Bestandteil des gegenständlichen Beschlusses.
- Das öffentliche Interesse wurde wie folgt nachgewiesen: Seit 1902 besteht der Betrieb Ebenholz in Ahornach. Das Sägewerk ist stark in das Dorfleben integriert und beschäftigt Mitarbeiter direkt aus Ahornach. In den über 100 Jahren seines Bestehens wurde das Sägewerk stets verbessert und ausgebaut. Um den aktuellen wirtschaftlichen Anforderungen gerecht zu werden und das Fortbestehen der Säge in Ahornach langfristig zu sichern, ist eine Erweiterung des Betriebes mittels eines Durchführungsplanes erforderlich. Ahornach ist ein Bergdorf der Gemeinde Sand in Taufers. Direkt vor Ort gibt es kaum noch Betriebe, die Arbeitsplätze bieten und damit die Menschen in Ahornach halten. Es gibt kein Lebensmittelgeschäft und lediglich eine Hotelbar. Umso wichtiger ist es, bestehende Betriebe zu stärken, um einer Abwanderung der Bevölkerung entgegenzuwirken. Durch die Erweiterung des Sägewerkes wird gewährleistet, dass weiterhin Arbeitsplätze in Ahornach erhalten bleiben und der Dorfbewölkerung wohnortnahe Beschäftigungsmöglichkeiten zur Verfügung stehen. Der Durchführungsplan wird in Privatinitiative ausgearbeitet, wodurch der Gemeinde keine Kosten entstehen. Gleichzeitig wird damit eine Zone geregelt, für die ein entsprechender Plan erforderlich ist. Die Sicherung und Weiterentwicklung eines traditionsreichen, seit über einem Jahrhundert bestehenden Betriebes liegt im öffentlichen Interesse. Der Erhalt regionaler Arbeitsplätze, die Stärkung der lokalen Wirtschaft sowie die Vermeidung von Abwanderung tragen wesentlich zur nachhaltigen Entwicklung des Bergdorfes bei. Durch den Durchführungsplan wird somit das Fortbestehen des traditionsreichen Betriebes in Ahornach gesichert und ein wichtiger Beitrag zur Stabilität und Zukunftsfähigkeit des gesamten Dorfes geleistet.
- Es wird dafürgehalten den Durchführungsplan definitiv zu genehmigen, da er eine Verbesserung der siedlungsplanerischen Lösung darstellt.
- Am 09.04.2026 wurden die unterschriebenen Unterlagen in Papier hinterlegt.

**Approvazione piano di attuazione „Ebenholz“ zona D1 per insediamenti produttivi sulla p. ed. 402 C.C. Acereto, richiedente: Ebenholz SNC di Ebenkofler Clemens & Co. - 2° provvedimento**

Premesso alla delibera

- Con delibera della giunta comunale n. 110 del 19/02/2026 è stata approvata la bozza per il piano di attuazione "Ebenholz" zona D1 per insediamenti produttivi – p. ed. 402 C.C. Acereto, secondo la documentazione tecnica elaborata dal Dr. Arch. Paul Reichegger.
- Questa delibera e la documentazione tecnica sono stati pubblicati e depositati per essere esposti al pubblico per il periodo di 30 giorni dall' 04/03/2026 nella rete civica della Provincia Autonoma di Bolzano ai sensi dell'art. 60 della L.P. n. 9 del 10/07/2018.
- In quel periodo non sono stati presentati alcune osservazioni o proposte.
- Gli allegati costituiscono parte essenziale ed integrativa della presente delibera.
- L'interesse pubblico viene dimostrato come segue: L'azienda Ebenholz è presente ad Acereto dal 1902. La segheria è fortemente integrata nella vita del paese e impiega personale proveniente direttamente da Acereto. Nei suoi oltre 100 anni di attività, la segheria è stata costantemente migliorata e ampliata. Per soddisfare le attuali esigenze economiche e garantire la continuità della segheria di Acereto a lungo termine, è necessario un ampliamento dell'azienda mediante un piano di attuazione. Acereto è un paese di montagna del comune di Campo Tures. Sul posto non ci sono quasi più aziende che offrono posti di lavoro e che quindi trattengono la popolazione ad Acereto. Non c'è un negozio di alimentari e c'è solo un bar di un hotel. È quindi ancora più importante rafforzare le aziende esistenti per contrastare l'esodo della popolazione. L'ampliamento della segheria garantirà il mantenimento dei posti di lavoro ad Acereto e offrirà alla popolazione del paese opportunità di lavoro vicino al luogo di residenza. Il piano di attuazione è elaborato su iniziativa privata, senza alcun costo per il comune. Allo stesso tempo, viene regolamentata una zona per la quale è necessario un piano adeguato. La salvaguardia e l'ulteriore sviluppo di un'azienda ricca di tradizione, esistente da oltre un secolo, è nell'interesse pubblico. Il mantenimento dei posti di lavoro regionali, il rafforzamento dell'economia locale e la prevenzione dell'esodo contribuiscono in modo significativo allo sviluppo sostenibile del paese di montagna. Il piano di attuazione garantisce quindi la continuità dell'azienda tradizionale di Acereto e fornisce un importante contributo alla stabilità e alla sostenibilità dell'intero paese.
- Ritenuto opportuno di approvare definitivamente il piano di attuazione in quanto costituisce un miglioramento della soluzione urbanistica.
- Il 09/04/2026 è stata depositata la documentazione firmata in forma cartacea.

Nach Einsichtnahme:

- in die graphischen Unterlagen und festgestellt, dass der Beschluss des Gemeindevorstandes Nr. 110 vom 19.02.2026 bestätigt werden kann;
- in das L.G. Nr. 9 vom 10.07.2018;
- in das Gutachten der Gemeindekommission für Raum und Landschaft vom 15.10.2025, welche der Auffassung ist, dass die Genehmigung des Durchführungsplanes NICHT der strategischen Umweltprüfung (SUP) zu unterziehen ist, im Sinne der Kriterien des L.G. 17/2017.

Aufgrund:

- der vom geltenden Kodex der örtlichen Körperschaften vorgeschriebenen Gutachten hinsichtlich der administrativen Ordnungsmäßigkeit (XgFijLx0ESaSj+agVZ6h2f1I0CDBcQXhiVOqljuYySU=);
- der Satzungen dieser Gemeinde, veröffentlicht im außerordentlichen Beiblatt zum Amtsblatt Nr. 11 der Autonomen Region Trentino – Südtirol vom 14.03.2006 und nachfolgende Änderungen und Ergänzungen;
- des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (Regionalgesetz vom 03. Mai 2018, Nr. 2);

**b e s c h l i e ß t**

**DER GEMEINDERAT**

einstimmig durch Handerheben:

1. Den Durchführungsplan "Ebenholz" für die Zone D1 Gewerbegebiet – Bp. 402 der KG. Ahornach, gemäß den technischen Unterlagen, ausgearbeitet von Dr. Arch. Paul Reichegger, definitiv zu genehmigen.
2. Die Planunterlagen werden als integrierender Bestandteil dieses Beschlusses angenommen.
3. Dieser Beschluss wird gemäß Art. 60 des L.G. Nr. 9 vom 10.07.2018 im Bürgernetz des Landes veröffentlicht.

Visto:

- la documentazione grafica ed accertato che la delibera della giunta comunale del 19/02/2026 n. 110 può essere confermata;
- la L. P. n. 9 del 10/07/2018;
- visto il parere della seduta della Commissione Comunale per il Territorio e il Paesaggio del 15/10/2025, che è dell'opinione che la presente approvazione del piano di attuazione NON è soggetto alla valutazione ambientale strategica (VAS) ai sensi dei criteri della L.P. 17/2017.

Visti:

- i pareri prescritti dal vigente codice degli enti locali in ordine alla regolarità tecnico-amministrativa (XgFijLx0ESaSj+agVZ6h2f1I0CDBcQXhiVOqljuYySU=);
- lo statuto di questo comune, pubblicato nel supplemento straordinario al bollettino ufficiale n° 11 della Regione Autonoma Trentino – Alto Adige del 14/03/2006 e successive modifiche ed integrazioni;
- il codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige (legge regionale 3 maggio 2018, n. 2);

**IL CONSIGLIO COMUNALE**

**d e l i b e r a**

ad unanimità di voti espressi per alzata di mano:

1. Di approvare definitivamente il piano di attuazione "Ebenholz" zona D1 per insediamenti produttivi – p. ed. 402 C.C. Acereto, secondo la documentazione tecnica elaborata dal Dr. Arch. Paul Reichegger.
2. Di accettare come parte integrante della presente delibera i documenti di pianificazione.
3. Questa delibera viene pubblicata nella rete civica della Provincia ai sensi dell'art. 60 della L.P. del 10/07/2018 n. 9.

Gelesen, genehmigt und gefertigt.

Letto, confermato e sottoscritto.

**Vorsitzender - Presidente**

**Gemeindesekretär - Segretario comunale**

**Josef Nöckler**

**Stefan Haidacher**

*digital signiert / firmato digitalmente*

*digital signiert / firmato digitalmente*

Gegenständlicher Beschluss wird vom 23.04.2026 bis 03.05.2026 auf der digitalen Amtstafel der Gemeinde Sand in Taufers veröffentlicht.

La presente delibera viene pubblicata sul albo pretorio digitale del Comune di Campo Tures dal 23.04.2026 al 03.05.2026.

---

Gegen alle Beschlüsse kann während der zehntägigen Veröffentlichungsfrist Einspruch beim Gemeindevorstand erhoben werden. Außerdem kann innerhalb der vom Gesetz vorgesehenen Fristen bei der Autonomen Sektion Bozen des Regionalen Verwaltunggerichtshofes Rekurs eingereicht werden.

Ogni cittadino può, entro il periodo di pubblicazione di dieci giorni, presentare opposizione alla giunta comunale contro tutte le delibere. Inoltre può presentare ricorso entro i termini di legge alla sezione autonoma di Bolzano del tribunale amministrativo regionale.

**D3 Akt / atto: 91975**